

**DECLARACIÓN DE POLÍTICA ANTIDISCRIMINATORIA Y ACCIÓN  
AFIRMATIVA RELATIVA A LAS PUBLICACIONES Y PRÁCTICAS DE  
EMPLEO DE LA DIVISIÓN DE AGRICULTURA Y RECURSOS NATURALES  
DE LA UNIVERSIDAD DE CALIFORNIA**

**JUNE 2010**

*The following statement is the updated version to be used on publications regarding employment practices. The nondiscrimination statement does not have to be used on letterhead.*

La Universidad de California prohíbe la discriminación o el hostigamiento de cualquier empleado o persona que busque empleo en la Universidad de California por razones de raza, color, origen nacional, religión, sexo, identidad en función del género, embarazo (inclusive parto y condiciones médicas relacionadas con el embarazo o el parto), incapacidad física o mental, condición médica (casos de cáncer o de características genéticas), información genética (inclusive historial médico familiar), ascendencia, estado civil, edad, preferencia sexual, ciudadanía o por haber prestado servicio militar (según lo define la Ley de Derechos a Contratación y Recontratación de los Servicios Uniformados de 1994: *Servicio en el servicio militar incluye*: membresía, solicitud de membresía, desempeño de servicio, solicitud de servicio u obligación de servicio en los servicios uniformados).

La política de la Universidad también prohíbe represalias contra cualquier empleado o persona que busque empleo y que haya presentado una queja por discriminación o acoso sexual o que participe en la investigación o en el proceso de resolución de dicha queja según esta política. Esta política también prohíbe represalias contra una persona que ayude a alguien a presentar una queja por discriminación o acoso sexual. La política de la Universidad se propone concordar con las disposiciones de las leyes federales y estatales procedentes.

Las preguntas sobre las políticas de oportunidad laboral equitativa de la Universidad pueden dirigirse a: Linda Marie Manton, Affirmative Action Contact, University of California, Davis, Agriculture and Natural Resources, One Shields Avenue, Davis 95616, (530) 752-0495.